

Murchadh Ó Briain ó Chinn Choradh

[Donnchadh Ó Floinn, 'Seachrán srianach, 1642', *Iríleabhar Muighe Nuadhat* 1953, 19-20]

1 Murchadh Ó Briain ó Chinn Choradh,  
fear dar chóir cosnamh Gaidheal,  
ag cur 'na n-aghaidh tharla:  
ní hamhlaidh sin do síleadh.

2 Sluagh Gall ag an mbarún mBrianach -  
seachrán srianach dá ríribh! -  
agus Iarla Cuain an Chaisleáin  
ag gabháil le clanna Mílidh.

3 Cócaire ag goid na feola  
uaidh féin, ní móide a tharbha -  
dála Murchaidh fón Mumhain:  
níor chubhaidh d'fhior 'anma.

4 Ag cur i n-aghaidh fear nÉireann  
do Mhurchadh chéibh-fhionn chúl-chas,  
'na aon i n-aghaidh phobail,  
dó níor obair dhúchais.

5 Do b'fhearr a gcur re chéile  
's na meoir shéimhe do shíneadh -  
ordóg i n-aghaidh glaice  
mur atá is maicne Mílidh.

6 Iarraim ar an aon-Dia fíre,  
ó 'sé do-ríne ar saoradh,  
go dtuga sé do Mhurchadh  
leas a anma do dhéanamh.

7 A Mhurchaidh, fiafraigh d'Íobheall  
ban-fháidh fíre do shleachta,  
an mbiaid Goill díleas díbhsi  
ag cur chríche ar bhur n-eachtra.